

193239

TRIMET Automotive Holding GmbH
Aluminiumallee 1 • D-06493 Harzgerode

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini, n. 4
70026 Modugno (Bari)
Italien

Seite 1 von 1

Lieferschein

USt-IDNr Lief DE306685527	Nr./ No. 18002895
USt-IDNr Kunde IT04886850728	Datum / Date 14.03.2018
Kunde Customer Client 101102	Lieferant Supplier Fournisseur 91002733

Ihre Zeichen / Bestell-Nr. / Lieferplan-Nr. / Datum Customer Identification / Order No. / Date Référence client / N° et Date de la comm.			Abschluss-Nr. Additions 550003951501		Unsere Abteilung Supplier Department Department fournisseur	Hausruf Tel. Ext. Tél. Intér.
Versandart Type of shipment Mode d'expédition Abholung Gebietsspediteur		Frei Paid Franco	Unfrei Unpaid Port dû X	Verpackungsart Packaging Mode d'emballage siehe unten	Bruttogewicht kg Gross Weight kg Brut Poids kg 406,56	Nettogewicht kg Net Weight kg Net Poids kg 322,56
Versandanschrift / Ship to address / Adresse d'expédition GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno BA Italien					Werk-Nr. Customer Factory 100	Empfangs- / Abladestelle Unloading location Lieu de déchargement (code) 14249
Pos.	Teilenummer / Auftragsdaten Customer Part No. N° de pièce du destinataire			Menge Piece Quantité		

Wir liefern nach den Allgemeinen Verkaufs-, Lieferungs- und Zahlungsbedingungen der
TRIMET Aluminium SE / Niederlassung Harzgerode - Stand 01/2002 (s. Rückseite oder www.trimet.de/AGB)

10 30452.01

30 Stück

Bezeichnung KGH DCT300 Daimler Benzin
Zeichnungs-Nr.: 251.0.3146.61
Ihre Artikelnr 2510314661
Werkstoff: Leg. 226
Gewicht (MTZ): 315,780 kg

Verpackung
TBA-500002 DCT300 DAG FT
TBA-501494 Basispalette HDPE

Lieferung FCA-frei Frachtführer

Steuerfreie innergemeinschaftliche Lieferung

180175677
5008003818 - ~~XX~~
180176537

6 Stück à 0 Stück
1 Stück à 30 Stück

66 kg

KUEHNLE 18 kg
Via dei Ciclamini, n. 4 70026 Modugno (Bari)

21 MAR 2018

"Ricevato con riserva di
verifica su qualità e quantità"

	Eingangsvermerke	Mengenprüfung	Güteprüfung	Empfänger	Rechnungsprüfung
Datum					
Name					

Geschäftszeit von Mo-Fr 07:00 bis 17:00

TRIMET Automotive Holding GmbH
Aluminiumallee 1
D-06493 Harzgerode
Telefon: +49 (0) 39484 50-0 • Telefax: +49 (0) 39484 50200
harzgerode@trimet.de • www.trimet.de

Geschäftsführung: Luigi Mattina • Thomas Reuther
Sitz der Gesellschaft: Harzgerode • Handelsregister Stendal, HRB 23166
Umsatzsteuer-Ident.-Nr.: DE306685527 • Steuer-Nr.: 117/105/07416
Deutsche Bank AG, Magdeburg • DEUTDE8M • DE68 8107 0000 0210 0162 00
Harzsparkasse, Wernigerode • NOLADE21HRZ • DE29 8105 2000 0324 4041 31

Speditionsauftrag / Forwarding Order

(1) Lieferant-Werk Supp.Fact. TRIMET Automotive Holding GmbH Aluminiumallee 1 D-06493 Harzgerode	(2) Lieferanten-Nr. Supplier No. 91002733	(3) Speditionsauftrags-Nr. Forw. Order No. 80430
(8) Sendungs-/Lad.-Bezugs-Nr. Sending Ref. No. 4	(5) Beladestelle Loading location D-06493 Harzgerode	(4) Nr. Versender b. Spediteur Sender No.
(11) Empfänger-Werk Customer Factory GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno BA Italien		(6) Datum / Date 14.03.2018 (7) Relations-Nr.
(12) Kunden-Nr. / Customer No. 2101102		(9) Versandspediteur Forwarding ag. Deutschland
(14) Anliefer-/Abladestelle Unloading location 14249		(10) Spediteur-Nr. Forw. ag. No. 100007
		(13) Bordero-/Ladeliste-Nr.
		(15) Versendervermerk für Versandspediteur Notes for Forwarding agent

(16) Ankunftsdatum / Arriving Date 19.03.2018

(17) Ankunftszeit / Arriving time 06:00

(18) Lieferschein-Nr. Del. Note	(19) Anzahl Quantity	(20) Verpackung Packaging	(21) SF	(22) Kunden Artikel-Nr. Part No. Customer	(23) Packmittel-Gew. Package weight kg	(24) Bruttogewicht Gross weight kg
LS 18002895	6	TBA-500002 DCT300 DAG FT		2510314661	66,00	66,00
LS 18002895	1	TBA-501494 Basispalette HDPE		2510314661	18,00	340,56

KUEHNLE + P. GGL S.
Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno

21 MAR 2018

"Ricevuto" e verificato
verifica su qualità e quantità

(25) Summe sum	7	(26) Rauminhalt cdm/ Lademeter volume	0,621	Summen sums	(27) 84,00	(28) 406,56
(31) Frankatur	1	(32) Warenwert SVS/RVS	2.689,85	(33) Versicherungswert Transp. assurance		
(35) Anlagen			(36) Auftrags-Nr. Kunde (37) Kontierung (38) Transportmittel-Nr. (39) LKW-Code (40) Versendart (41) Abrechnungs-Schl. GETRAG S.p.A. & Co. KG			
(43) Übernahmebestätigung des Fahrers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand übernommen.			(42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand erhalten. 70026 Modugno			
Datum	14.03.2018	Uhrzeit	15:00	Unterschrift	 14.3.18 19:50	

Gehay

trímet

TRIMET Automotive Holding GmbH • Aluminiumallee 1 • D-06493 Harzgerode

GETRAG B.V.&Co.KG
Burgbernheimer Straße 5
z.HD. Hr. Muralibharan

91438 Bad Windsheim1

Lieferschein

Nr. 8/425/18

Versanddatum: 14.03.2018

Kunden-Nr.	Bestell Nr. / Datum	Unsere Abteilung	Telefon
10008		Versand	+49 (0) 39484 50-93218

Frachtvereinbarung	Verpackungsart	Gewicht/Brutto/Netto
Anlieferung Sped. Strienitz	Gebinde	ca. 406 kg

Wir liefern Ihnen entsprechend unseren Allgemeinen Geschäftsbedingungen

Pos.	Menge	ME	Art./Zeichnungs-Nr.	Bezeichnung
1	30	Stück	251031 4661	Teile für Abladestelle Bari

Kennzeichen: QLB BM 66

KUEHNE+KUGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, SNC - 73025 Modugno (BA)

21 MAR 2018

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

MAGNA **GETRAG**

GETRAG B.V. & Co. KG

Werk Bad Windsheim

TRIMET Automotive Holding GmbH
Aluminiumallee 1 • D-06493 Harzgerode
Telefon: +49 (0) 39484 50-0 • Telefax: +49 (0) 39484 50200
harzgerode@trimet.de • www.trimet.de

Geschäftsführung: Luigi Mattina • Thomas Reuther
Sitz der Gesellschaft: Harzgerode • Handelsregister: HRB 23166
Umsatzsteuer-Ident.-Nr.: DE306685527 • Steuer-Nr.: 117/105/07416
Deutsche Bank AG, Magdeburg • DEUTDE8M • DE88 8107 0000 0210 0162 00
Harzsparkasse, Wernigerode • NOLADE21HRZ • DE29 8105 2000 0324 4041 31

RAMPA

CHECK_LIST_SCARICO_MEZZI



Compilazione a cura dell'ufficio ricevimento KN:

DATA	21.03.18	TRASPORTATORE	SCHWEITZER
TARGA	XA578EX	AUTISTA	PAPARELLA
NR COLLI VIAGGIO	47 + 1	DOC. IDENTITA'	

Compilazione a cura dell'operatore di scarico KN:

COLLI RICONTRATI	48
------------------	----

DdT	COLLO	COLLO DANNEGGIATO	COLLO MANCANTE	NOTE
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia
		☐	☐	Articolo
				Nr. Pezzi
				Anomalia

Via dei Ciclamini, SNC - 70020 Modugno (BA)

OPERATORE	CONDONELLI	FIRMA	<i>[Signature]</i>
-----------	------------	-------	--------------------

21 MAR 2018

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Revision Date:
20-04-2017